

Seguridad de los Trabajadores Agrícolas



**DURANTE
EL USO
DE
PESTICIDAS**

U. S. Environmental Protection Agency,
Washington, D.C. 20460

May 1975

Los pesticidas son utiles para mantener a los cultivos en buen estado y para mantener sanos a los animales de la finca. Los pesticidas matan insectos y las hierbas malas y eliminan las enfermedades de las plantas. Cuando no se usan con cuidado, los pesticidas pueden causar daños a los animales domesticos; a los animales salvajes, a los cultivos y aun a usted y a su familia. Este folleto tiene la finalidad de ayudarle a evitar que su familia, sus animales domesticos y usted se envenenen con pesticidas.

ENVIRONMENTAL PROTECTION AGENCY

1. peligros para **LOS LUGARES DE ALOJAMIENTO**

Preguntele al patrón o al
capataz si no hay PELIGRO
en el lugar de alojamiento
cuando está cerca de
campos o
plantíos.

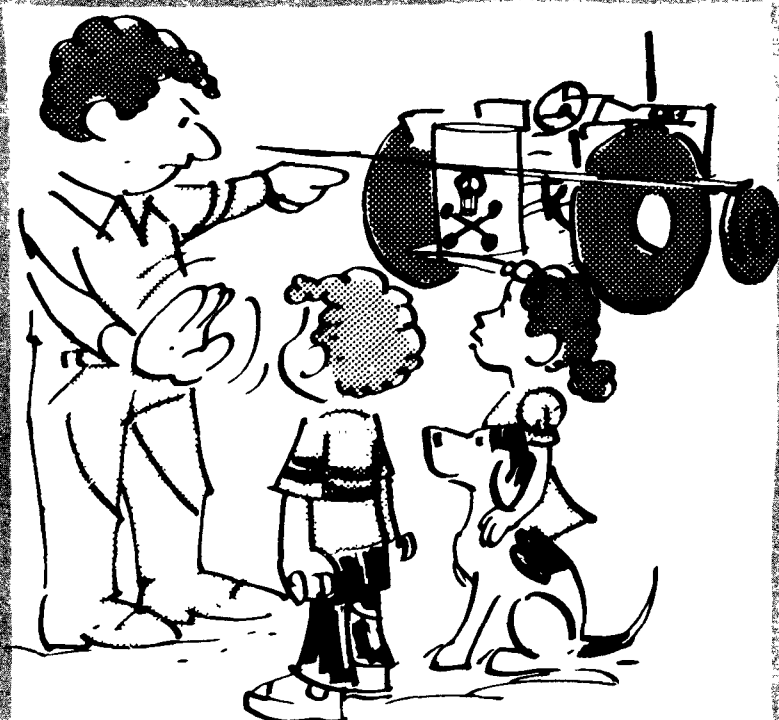




Cuando estén poniendo
pesticidas a campos
cercanos, cierre sus
ventanas !

2.





No deje que los niños o
animales domésticos
jueguen con máquinas
o herramientas que se
usan con los pesticidas,
o que jueguen en lugares
donde se guardan
pesticidas.

Enseñe a los niños
que deben lavar
las frutas y verduras
que vienen de
los campos.



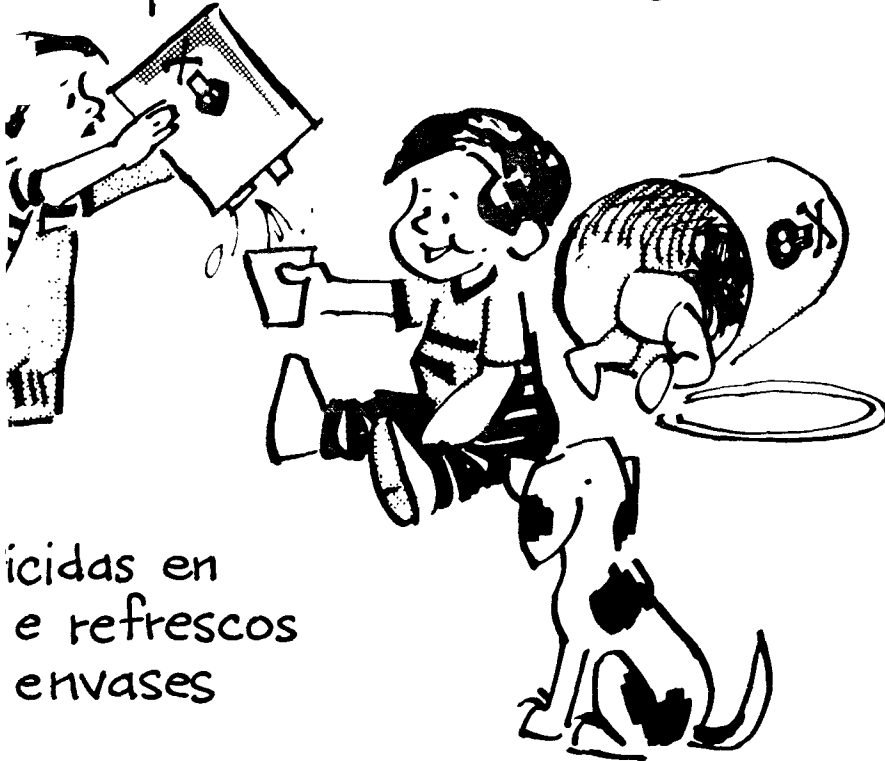
Nunca ponga agua
que se va a beber
en recipientes
que contenían
pesticidas.



Nunca ponga pe
botellas vacías
o gaseosas o e
de comidas.

NO NO NO

No deje los envases de pesticidas donde los puedan alcanzar los niños. Los envases vacíos también pueden ser venenosos.



icidas en
e refrescos
envases

La ropa que se usó en
campos a los que se pusieron
pesticidas nunca debe ser
lavada con la ropa de la
familia.



Cuando ponga ropa o pañales
a secar, no los cuelgue donde
los pueden alcanzar los pesti-
cidas que se están poniendo
a los cultivos







2. PELIGRO EN LOS CAMPOS *Tratados Con Pesticidas*



Antes de empezar a trabajar
en un campo, pregúntele al
patron o al capataz si no
hay PELIGRO DE PESTICIDAS.

Vista ropa de protección.
Su patrón o su
capataz sabe
cuando es
necesario.



Lávese las manos antes
de comer o fumar.



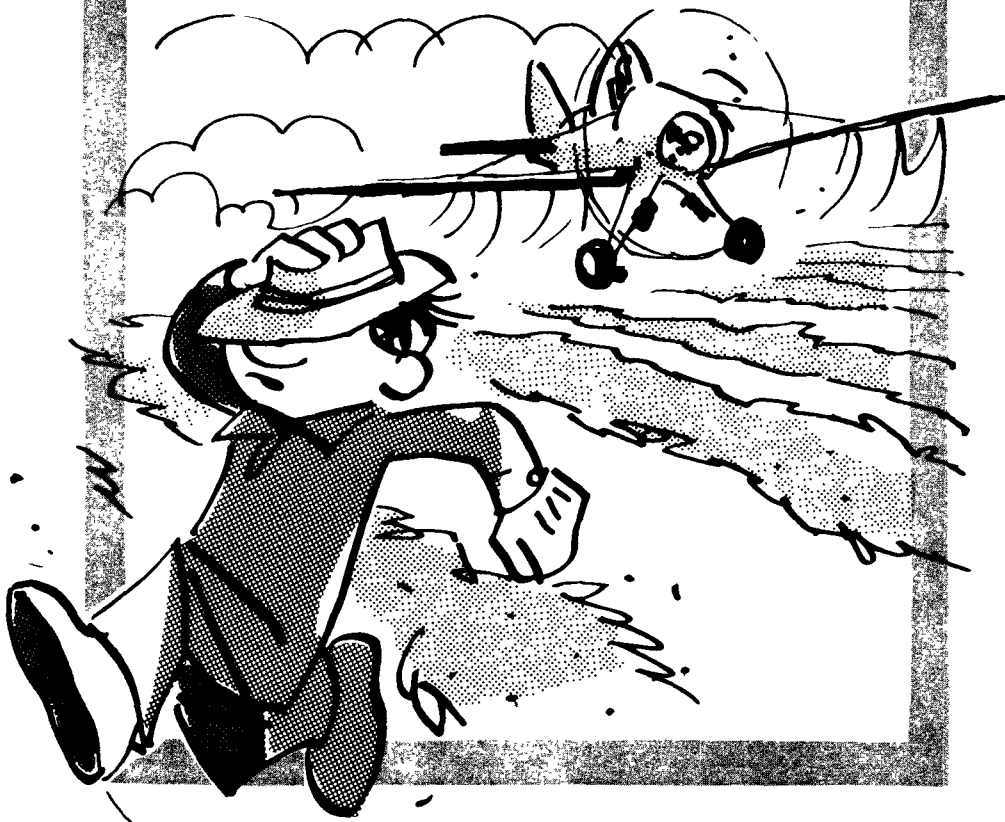
No lleve comida
a un campo
tratado con
pesticidas.



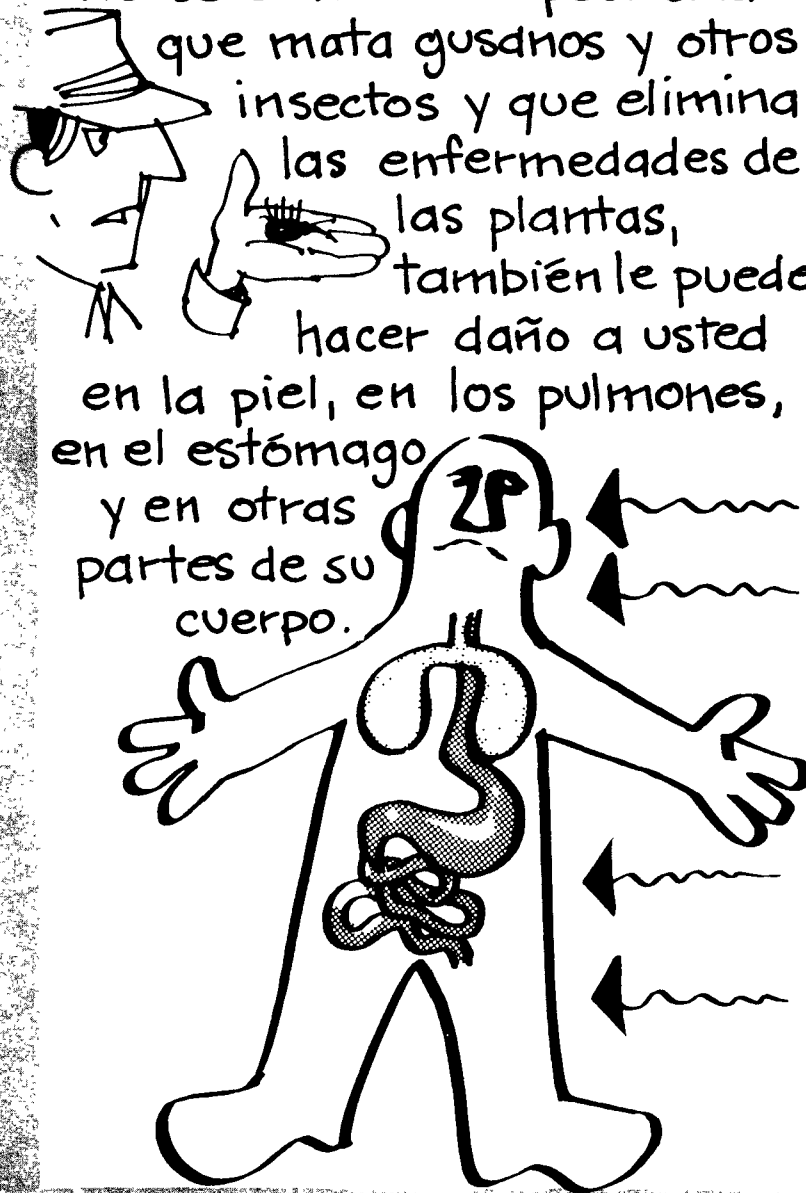
No coma ni fume
si está en
un campo
tratado con
pesticidas.



No se quede en un campo
al que le están poniendo
pesticidas. Pregunte a su
patrón o a su capataz si
no hay peligro para volver
a ese campo.



No se olvide....el pesticida
que mata gusanos y otros
insectos y que elimina
las enfermedades de
las plantas,
también le puede
hacer daño a usted
en la piel, en los pulmones,
en el estómago
y en otras
partes de su
cuerpo.



Si usted se siente enfermo,
digale a su patrón o a su
capataz. Pídale que le escriba
en un papel el nombre del
pesticida y enseguida vaya
a ver un médico.



Usted no puede saber si
se ha envenenado con un
pesticida cuando se siente
mal. Deje que el
médico decida.





Despues de
trabajar en
campos a los qu
se pusieron pes
lávese bien t
el cu
pē
r

Environmental Protection Agency
Region 4
200 South Main Street
Chicago, Illinois 60604



Este folleto fue preparado por el Programa de Pesticidas Quimicos, Cornell University, Caldwell Hall, Ithaca, Nueva York, 14853 en cooperacion con la Agencia Federal para la Proteccion del Ambiente.

Cooperative Extension, New York State Colleges of Human Ecology and Agriculture and Life Sciences, Cornell University, Ithaca, N. Y. and the U.S. Department of Agriculture cooperating. In furtherance of Acts of Congress May 8, June 30, 1914 and providing equal opportunities in employment and programs. D. L. Call, Director.

